



AC 114

CERTYFIKAT BADANIA TYPU UE (MODUŁ B) EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B)

Nr
No. CW/PPER/3/05/2023

ZAŚWIADCZA SIĘ,

że Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) przeprowadził procedurę badania typu wymienionego niżej wyrobu i stwierdził jego zgodność z wymaganiami określonymi w załączniku II do Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 (PPE) w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylecia dyrektywy Rady 89/686/EWG, ze zmianami.

THIS IS TO CERTIFY

that Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) did undertake the EU type-examination procedure for the product identified below which was found to be in compliance with the requirements of Annex II to the Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC, as amended.

Wnioskodawca Applicant	DEZEGA SP GÜVENLİK ÜRÜNLERİ SAN. VE TİC. A.Ş Zafer Sb Mahallesi Nilüfer Sok. No:30 Ege Serbest Bölgesi ESBAŞ 35410 Gazimir/İzmir – Turkey
Producent Manufacturer	DEZEGA SP GÜVENLİK ÜRÜNLERİ SAN. VE TİC. A.Ş Zafer Sb Mahallesi Nilüfer Sok. No:30 Ege Serbest Bölgesi ESBAŞ 35410 Gazimir/İzmir – Turkey
Typ wyrobu Product type	Sprzęt ochrony układu oddechowego - Uciezkowy aparat regeneracyjny, Typ 30 K S. <i>Respiratory protective devices - Self-contained closed-circuit breathing apparatus for escape, Type 30 K S.</i>
Opis wyrobu Product description	Self-contained self-rescuer CARBO 30 and training self-rescuer CARBO-30T.
Zastosowane normy Specified standards	PN-EN 13794:2005 (EN 13794:2002)
Data ważności Expiry date	2028-05-30

Niniejszy certyfikat pozostaje ważny do czasu unieważnienia przy zachowaniu warunków uznania (patrz str. 2).
This certificate remains valid unless cancelled or revoked, provided the approval conditions (see page 2) are complied with.



Dyrektor Pionu Certyfikacji
Certification Division Director

Dariusz Denis

Gdańsk, 2023-05-31



Nr jednostki notyfikowanej
No. of notified body

1463

Polski Rejestr Statków S.A.
al. Gen. Józefa Hallera 126
80-416 Gdańsk, Poland

tel. (+48) (58) 346 17 00
fax (+48) (58) 341 77 69
e-mail: dc@prs.pl
www: <http://www.prs.pl/>

Wykaz dokumentacji
List of documents

1. Instrukcja użytkowania Red.26.10.2022_V1 - zatwierdzone przez PRS S.A. dnia 2023-05-29.
2. Analiza zasadniczych wymagań bezpieczeństwa dla ucieczkowych aparatów regeneracyjnych - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2023-05-29.
3. Dokumentacja techniczna v1.0. 25.01.2023 - zatwierdzona dnia 2023-05-29.
4. Raporty z badań nr 9/2023 wydany przez ProBa Laboratorium Sprzętu Ochrony Układu Oddechowego z dnia 2023-03-31.
5. Raporty z badań nr 10/2023-A, 10/2023-B wydany przez ProBa Laboratorium Sprzętu Ochrony Układu Oddechowego z dnia 2023-03-31.
6. Raporty z badań nr 11/2023-B wydany przez ProBa Laboratorium Sprzętu Ochrony Układu Oddechowego z dnia 2023-03-31.
7. Raporty z badań nr 01/04-22 wydany przez Testing Center Inter-TEST z dnia 2023-04-17.
8. Raporty z badań nr 2021EC6652 wydany przez AITEX Textile Research Institute z dnia 2021-07-30.
9. Sprawozdanie z przeglądu PRS nr CW/PGr/PPER/17/2023 z dnia 2023-05-31.

1. *Instructions for the use Red.26.10.2022_V1 - approved by PRS S.A. on 2023-05-29.*
2. *Essential Health Safety Requirements Analysis for Self-contained closed-circuit breathing apparatus for escape - approved by PRS S.A. on 2023-05-29.*
3. *Technical documentation v1.0. 25.01.2023 - approved by PRS S.A. on 2023-05-29.*
4. *Test report No. 9/2023 issued by ProBa Respiratory Protective Equipment Laboratory dated on 2023-03-31.*
5. *Test report No. 10/2023-A, 10/2023-B issued by ProBa Respiratory Protective Equipment Laboratory dated on 2023-03-31.*
6. *Test report No. 11/2023-B issued by ProBa Respiratory Protective Equipment Laboratory dated on 2023-03-31.*
7. *Test report No. 01/04-22 issued by Testing Center Inter-TEST dated on 2023-04-17.*
8. *Test report No. 2021EC6652 issued by AITEX Textile Research Institute dated on 2021-07-30.*
9. *PRS Survey Report No. CW/PGr/PPER/17/2023 dated 2023-05-31.*

Miejsca produkcji
(inne niż podane na stronie 1) ---
Places of production
(different than given on page 1)

Ograniczenia uznania
Approval limitations

Warunki uznania
Approval conditions

- 1 Niniejszy certyfikat straci ważność po wprowadzeniu zmian lub modyfikacji w wyrobie bez uprzedniego uzgodnienia z PRS.
This certificate becomes invalid after changes or modifications to the product without prior agreement with PRS.
- 2 Znak zgodności może być umieszczony na uznanym wyrobie oraz może być wystawiona deklaracja zgodności tylko pod warunkiem, że łącznie z badaniem typu UE zostanie przeprowadzona ocena zgodności produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej, według załącznika VII lub VIII wymienionego wyżej rozporządzenia.
The Mark of Conformity may only be affixed to the above type approved product and a manufacturer's Declaration of Conformity issued provided the production is assessed under surveillance of a notified body according to Annex VII or VIII of the a/m Regulation.